



Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/47/370/Add.3  
1 December 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH/SPANISH

Сорок седьмая сессия  
Пункт 711 повестки дня

ВСЕОБЩЕЕ И ПОЛНОЕ РАЗОРУЖЕНИЕ

Транспарентность в вооружениях

Доклад Генерального секретаря

Добавление

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Стр.</u>
II. ИНФОРМАЦИЯ, ПОЛУЧЕННАЯ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ .....	2
Чехословакия .....	2
Гондурас .....	3

ЧЕХОСЛОВАКИЯ

[Подлинный текст на английском языке]  
[8 июля 1992 года]

1. Чешская и Словацкая Федеративная Республика поддерживает все усилия, направленные на создание универсального и недискриминационного Регистра обычных вооружений. Представитель страны участвовал в подготовке исследования о путях и средствах содействия повышению транспарентности в международных поставках оружия. Чешская и Словацкая Федеративная Республика была также одним из авторов резолюции 46/36 L Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "Транспарентность в вооружениях".
2. Во исполнение пункта 8 этой резолюции представитель Чехословакии принял участие в деятельности группы правительственных технических экспертов по разработке технических процедур и в подготовке доклада о способах расширения сферы охвата Регистра путем добавления дополнительных категорий боевой техники и включения данных о военных запасах и поставках за счет отечественного производства и национальной политики для его представления Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии.
3. В соответствии с пунктом 9 резолюции 46/36 L и пунктами 2c и 2d Регистра Чешская и Словацкая Федеративная Республика намеревается представить к 30 апреля 1993 года соответствующие данные об экспорте и импорте оружия в 1992 году.
4. Компетентные органы и учреждения Чешской и Словацкой Федеративной Республики готовят новый законопроект о политике Чехословакии в области импорта и экспорта вооружений, охватывающий законодательные и административные процедуры как в отношении санкционирования поставок оружия, так и в отношении предотвращения незаконных поставок.
5. Ожидается, что этот законопроект в скором времени будет обсужден и принят высшим органом законодательной власти Чехословакии. До принятия этого законопроекта импорт и экспорт будут регулироваться с помощью лицензий, выдаваемых Федеральным министерством внешней торговли на основе санкции Государственного совета обороны Чешской и Словацкой Федеративной Республики, когда речь идет о "смертоносном" оружии, и согласия межведомственной комиссии правительства Чешской и Словацкой Федеративной Республики по вопросам внешнеэкономической деятельности, связанной с военными материалами, когда речь идет о "несмертоносном оружии".

## ГОНДУРАС

[Подлинный текст на испанском языке]  
[5 ноября 1992 года]

1. Правительство Республики Гондурас поддерживает идею транспарентности в вооружениях и все, что способствует укреплению мира и безопасности на национальном и международном уровнях.
2. В связи с этим Гондурас приветствует создание в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций Регистра обычных вооружений в соответствии с принципами универсальности, отсутствия дискриминации и транспарентности.
3. Правительство Республики Гондурас с озабоченностью отмечает беспокойство, которое выражают некоторые страны в связи с накоплением чрезмерных и опасных запасов обычного оружия в различных регионах, прежде всего в зонах конфликтов.
4. В этой связи мы надеемся на то, что благодаря эффективному функционированию Регистра обычных вооружений международное сообщество будет уведомляться о случаях накопления в той или иной стране таких арсеналов оружия, которые могут представлять угрозу соседним государствам или территориям.
5. Такая мера способствовала бы усилиям, направленным на то, чтобы избежать будущих конфликтов, содействовать разоружению и не допускать применения оружия экстремистами, которые могут подрывать мир на региональном или международном уровне.
6. Во исполнение договоренности, достигнутой на состоявшейся в Гватемале встрече на высшем уровне "Эскипулас II", правительство Гондураса 6 июня 1991 года передало Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций инвентарный перечень, касающийся ее военного потенциала.
7. 18 июля 1991 года Постоянное представительство Гондураса распространило в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности проект Центральноамериканского договора о безопасности, подготовленный Гондурасом и представленный правительствам других стран этого региона (A/45/1038-S/22822).
8. В соответствии с резолюциями по разоружению и соглашениями, достигнутыми на встречах президентов, правительство Гондураса сократило численность своих вооруженных сил. Одни подразделения вооруженных сил преобразованы в "зеленые батальоны", занимающиеся охраной лесов и гор, другие подразделения занимаются сельским хозяйством, а также разведением птиц, свиней и крупного рогатого скота.
9. Соответственно произошло и сокращение вооружений, и в стране отсутствует оружие, запрещенное международными конвенциями.

-----